晚清至民初澳門的女性教育

鄭振偉

[摘 要]本文主要以原始資料為基礎,探索晚清至民初澳門女子教育的一些具體情況。 澳葡政府於1914年對於男女同校曾設定年齡的限制,但值得注意的是教育改革家陳子褒早於1904年便已實踐男女同學。陳子褒一方面是提倡女學,另一方面是要為女學培養教員,而他至少成功培養出三位女校的校長。根據史料所得,20世紀以前澳門華人女性的識字率極低,而非華人女性的識字率卻極高,天主教會在19世紀後半期辦理的女校可謂功不可沒。20世紀之初,在澳門公共教育系統中的女生甚少;1920年代初,大約18%的華人女生就讀於公共學校,而中文學校和葡文學校的女生大約分別各佔全體學生的30%和34%。1920年代末,澳門華人人口增加,其時華人女生的數量大約佔全體華人學生的30%,這個比例持續至1938年前後大量學校遷澳才有所改變。此外,1930年代前後澳門的女校增加,而且由於中學陸續開辦,接受初中教育的女生亦隨之增加。

[關鍵詞]陳子褒 男女同校 女校 公共教育 女子教育

一、前言

在近代中國教育發展的進程中,女子教育是一個重要的論題。中國最早的女子學校,可以追溯至德籍傳教士郭實獵(Karl Friedrich August Gützlaff,又譯郭士立)夫人溫施黛(Mary Wanstall)於 1835 年 9 月在澳門創辦的一間學校,該校由印度與東方女性教育婦女協進會(Ladies'Association for the Promotion of Female Education in India and the East)贊助,開設時有 12 名女生和 2 名男生,但學生人數並不穩定。1838 年 9 月,該校有男生 16 名和女生 5 名,學生難留,當時的女生留校不會超過一年。[®]19 世紀下半葉,在澳門接受西式教育的女性,或只限於一些外籍人士或土生葡人中的女性,而即使有華人也只會是鳳毛麟角。關於華人女性的教育,文獻中見 1878 年有三所女校的記錄,但各校平均只得 14 人。[®]晚清時期,國勢衰弱,有識之士曾大力提倡女學,鄭觀應的〈女教〉,梁啟超的〈倡設女學堂啟〉和〈論女學〉等都是重要的論述,但"朝野名流,維新諸彥,風起雲湧,山鳴谷應,

作者簡介:鄭振偉,澳門大學教育學院副教授。

① "First Annual Report of the Morrison Education Society (1837.9.27)." *The Chinese Repository*, vol. VI, no. 5, Sept 1837, pp. 229-244; "The Second Annual Report of the Morrison Education Society (1838.10.3)." *The Chinese Repository*, vol. VII, no. 6, Oct 1838, pp. 301-310。關於該所女塾的一些情况,參見〈馬禮遜教育理念的延續〉,張偉保主編:《澳門教育史論文集》第二輯,北京:中國社會科學出版社,2012 年,頁 44 — 78。

² Corvo, João de Andrade. *Estudos sobre as Provincias Ultramarinas*. Vol. 4, Lisboa: Academia Real das Sciencias, 1887, p. 172.

然皆言政治,言理財,言官制,言練兵,絕少言教育者,即言,亦言辦學而無言教學者",[®] 這是陳子褒一位女弟子的感言。本文將以原始文獻為基礎,探討晚清至民初澳門女性教育的一些情況。[®]

二、世紀之初男女同校和女性教員的培養

自清政府於 1907 年頒佈《奏定女子師範學堂章程》和《奏定女子小學堂章程》以後,女學校在中國教育體制中的地位正式確立。1908 年清政府學部曾會議討論實行強迫教育辦法章程,其中提及四歲以上之兒童可不分男女人讀幼稚園,但至七、八歲即撥人初等小學堂,男女便不能同學。『澳門在男女同學方面,應是開風氣之先。陳子褒認為澳門男女同學始於張玉濤在1898 年創辦的原生小學堂,該學堂雖然只辦兩年便結束,卻有"表率"之效。陳子褒自述於光緒三十年(1904)開始教授女生,蒙學書塾的考試名次亦見男女同班。『然而,男女同學並非易事,陳子褒在〈論男女同學〉一文中便曾論及男女同學間存在相互欺凌的問題,文中並舉澳門、香港和某埠的學校為例,認為這或關乎學校空間的寬狹和管理的疏密,他寄望有女生於畢業後可擔任教務,減輕自己的負擔。雖然陳子褒在該文中反覆強調其中的困難,但文末仍表示豈敢"恝然置之",『而他在1913 年出版的《女生文存》序中便曾記下"鄙人授徒,男女同學,女弟子著籍者始則八人,今則三十九人矣",『可見其在男女同學方面的努力不懈。子褒學塾於1912 年易名灌根學校,現存1915 年的《灌根年報》見該年男女生人數相若,分別是73 名和84名。』

陳子褒創立蒙學會,鄰近澳門的香山、前山、香港和新會等地均有會員,而在澳門採用蒙學會教法的書塾,包括荷蘭園(陳子褒高等班男女生 36 名,陳子韶尋常班男女生 50 名)、大廟腳(男女生 40 名)、高尾街(男女生 27 名)等三間蒙學書塾,以及南灣的張氏家塾(男女生 9 名),全都是男女同校的,另高尾街並有蒙學女書塾(女生 32 名)。[®]

①曹美瓊:〈校曆八年第十六學期八年班畢業禮成本校主任曹姑娘美瓊演說〉,《澳門維德女學校畢業特刊》,約 1923 年,頁 1-13。

②劉羨冰《澳門教育史》(北京:人民教育出版社,1999年)的第五章論澳門的婦女教育,但內容偏向 20 世紀 30 年代以後,又該書第四章有專節討論 1923 年成立的鏡湖高級護士學校,由於招生以女性為主,應可列入女子教育的範疇。該校從 1923 年秋至 1939 年共舉辦 7 屆,畢業生 45 名,可參閱吳潤生主編:《澳門鏡湖醫院慈善會會史》,澳門:澳門鏡湖醫院慈善會,2001 年,頁 226。

③〈學部會議強迫教育辦法〉,《申報》(上海),1908年12月21日,第1張,版4。

⑤陳子褒:〈論男女同學(上下篇)〉,《嶺南學生界》(廣州),第2卷,第5期,1905年,頁176—180。甲辰年(1904)的〈澳門荷蘭園蒙學書塾尋常科上屆考試名次〉見五個班,學生共50名,其中頭班10名,有女生8名(劉愛群、張佩瑜、許連第、劉覺群、廝燕群、張君蘭、廝佩芳、吳錦鈿);二班6名,有女生3名(李錦襄、黃少嫻、劉度群);三班9名,有女生3名(許連貴、高妙慈、區瑤倩);四班7名,全男生;五班18名,有女生5名(許連意、王鳳晴、吳福鉗、鄭桂順、吳孝恩)。〈澳門荷蘭園蒙學書塾高等科上屆考試名次〉見三個班,學生共34名,頭班11名,全男生;二班13名,有女生6名(廖奉獻、鄺佩蘭、羅有節、吳康誥、楊惠基、彭巧儒);三班10名,有女生3名(鍾蔚霞、廖奉恩、吳蓉芝),見《婦孺報》(廣州),光緒三十年(1904)七月。⑥陳子褒:〈論男女同學(上下篇)〉,《嶺南學生界》(廣州),第2卷,第5期,1905年,頁176—180。⑥灌根學校編:《女生文存》,廣州:蒙學書局,1913年6月。文存收錄的作品共44篇,其中冼玉清的作品佔去24篇。⑦〈壬子年灌根學校沃華學校〉(廣告),《香港華字日報》(香港),1912年2月10日;〈學生姓名籍貫〉,《灌根年報》(澳門),1915年。

^{®〈}蒙學研究會〉,《嶺南學生界》(廣州),第2卷,第2期,1905年,頁55-58。

高尾街的女塾或於 1903 年下半年啟館, [®]而梁玉如也可能是子褒學塾最早培養出來的女塾師。 [®]陳子褒主持的書塾在當時頗負盛名,有調查指 "男女同學女生程度最高者,惟澳門荷蘭園蒙學書塾,該塾為陳子褒君主持"。 [®]其時在廣東的女校不多,稍具規模的或只有民立的廣東女學堂、民立的香山女學校,以及耶穌會的路得女學堂。又《嶺南學生界》亦曾報道,蒙學書塾的女生共28人,全是不纏足的。 [®]《嶺南學生界》煞有介事地報道,也許是纏足和女學在當時的論述中勢不兩立,或說 "纏足一日不變,則女學一日不立", [®]或說 "纏足興則女學壞,女學廢則纏足工", [®]或說 "今日諸新政,當以提倡女學為第一要義,且提倡女學,當與不纏足並行"。 [®]而在不纏足會的章程中,更有 "凡入會者之子女,皆須入四年義務教育之學塾"的規定。 [®]

1914年10月間,鏡湖醫院董事曾向政府稟稱,因多數紳商投訴,請禁止男女同校,以免違背中華禮俗,時任澳督嘉路米耶(José Carlos da Maia)曾召集華人及鏡湖醫院董事商議此事。®據 1920年11月-1921年1月的衛生報告所見,當時有9所學校有男女生,崇實是唯一的男女校,覺覺和覺民兩校男女分班上課,其他7所學校設有2個課室,是否分班則不詳。®士紳反對男女同校的結果是1914年12月澳督簽署第300號札諭,規定"男學校校員及執役必須用男人充當,女學校校員及執役必須用女人充當,男學校不得收十二歲以上之女子,女學校不得收十二歲以上之男子"。®又民初教育部頒行的《普通教育暫行辦法》(1912年1月19日),也曾規定"初等小學可以男女同校"。®然而,第300號札諭的規定長期未有執行,1928年華視學會曾作討論,提及大部分澳門學校均為男女同校,男生較女生多一倍或兩倍,當時計只有六所女校(其中一所為夜校),女生難以轉學。事情發展至最後,澳督巴波沙(Artur Tamagnini de Sousa Barbosa)於1930年2月頒佈第377號札諭,著令華視學會查察各校,不遵守規定者將被撤銷學校准照。由於學校須遵守相關的規定,孔教學校於1930年2月開學時只得分設男女校,方法是在原校另闢一門戶讓女

 $^{^{\}odot}$ 《嶺南女學新報》的〈女學彙誌〉曾記"梁玉如女史在澳門高尾街創設蒙學女學塾,不日即將開學",見該刊第 4 冊(1903 年 6 月),葉 10 上。這所女塾截至 1927 年仍在辦學,當時有學生 42 名,見 Anuário de Macau 1927. Macau: Imprensa Nacional, 1927, p. 257。

②梁玉如於1927年9月呈報的學歷除了"漢文專修十年外",還包括"子褒學校普通四年"。又梁玉如時年49歲,見〈蒙學學校校員學歷報告〉,澳門檔案館藏,檔案編號:MO/AH/EDU/CP/06/0052。

③〈女學調查〉,《女子世界》(上海),第7期,1904年,頁86。

 $^{^{\}oplus}$ 〈澳門蒙學書塾〉,《嶺南學生界》(廣州),第 1 卷,第 6 期,1904 年,頁 35 - 36。這則報道或轉自光緒三十年(1904 年)七月出版的《婦孺報》。

^⑤梁啟超:〈論女學〉,《變法通議》三之六,見湯志鈞、湯仁澤編:《梁啟超全集》第1集,北京:中國人民大學出版社,2018年,頁71 — 76。

⑥〈論纏足與女學之關係〉,《大公報》(天津),第 1219 號,1905 年 11 月 19 日,葉 1 − 2。

 $^{^{\}odot}$ 連吉生 (Helen Richardson) 著,周克家譯:〈今日中國女學之前途〉,《東吳月報》(蘇州),第 3 期,1906 年,頁 17-20。

^{®〈}奉化不纏足會簡章〉,《女子世界》(上海),第7期,1904年,頁77-80。

⑨晴:〈評澳門之教育〉,《香港華字日報》(香港),1915年2月26日。

[®] Boletim Sanitário, Nov 1920, pp. 411-414; Boletim Sanitário, Dec 1920, pp. 455-457; Boletim Sanitário, Jan 1921, pp. 15-16.

[®] "Portaria, No. 300." (República Portuguesa) (Govêrno da Província de Macau) Boletim Oficial, vol. 14, no. 51, 19 Dec 1914, p. 694.

^個〈普通教育暫行辦法〉,璩鑫圭、唐良炎編:《中國近代教育史資料匯編:學制演變》,上海:上海教育出版社, 2007年,頁606。

生出入,讓男女兩校隔絕,亦有如僑澳學校般改辦女校。^①

就資料所見,林安德夫人(Mrs Andrew Henry Woods)在鍾榮光和廖德山二人支持下 曾在澳門開設一所女學堂,學校或名"基督女學堂"。②《女學報》即曾報道"澳門近設一 荷蘭女學堂,內聘美國教習三人,中國教習一人,每日以三點鐘教授華文,三點鐘教授英 文,專收十歲以上者"。 ③學堂於 1903 年 2 月 26 日開學,但學生年齡差距頗大,由 9 歲至 30 歲不等;學堂設有三位外國女教習,麥祈師奶(Mrs W. R. Mackay;麥祈是加拿大長老 會牧師)教算學及聖經,劉惠十夫人(Mrs Clancey M. Lewis)教地理及寫字,林安德夫人 教英文。這所女學堂與嶺南學堂關係密切,所以大致依照嶺南學堂的規矩,其目的是為女 學培養教師,這在當時是迫切的事情。®女生每日到校讀聖經、祈禱和唱詩,時間約一小時, 由一位教習負責,之後就是用英文上三小時課,以及由一位中國籍男教師上三小時漢文課。 禮拜三免習漢文,禮拜六免習英文及其他學科。每星期有三天下午完課後,至少由一位外 籍女教師帶領學生逛街,在波斯墳(應即"白頭墳場")近處遊戲,全用英語。又每逢禮 拜日,全體學生不論人教與否均須學習"英文聖經"一小時,上午十一時再到嶺南學堂聽 講,下午再到禮拜堂及"安息日書館"(即"主日學")學習唐文聖書。1904年10月復 學時有學生 10 名,該學堂其後因嶺南學堂遷返廣州而停辦,女學生則改往蒙學書塾繼續 學習漢文,但每星期仍有三天下午時份到麥祈師奶家兼習英文。『雖然學堂的教學有一定的 宗教內容,但不能否定其推廣女學的客觀影響。順筆一提,華商何穗田於 1898 年初亦曾 倡設女學堂,®又澳門可能還有一所女義學,報載"有吳女士與同志者數人創膏女義學於大 井頭之洋樓,所有教習執事各員均皆女流,其教法亦膏秉正道,汰除自由陋習云云"。[®]雖 然只是片言隻語,但這所女義學要秉正道和汰除自由陋習,意有所指,或是針對當時社會 提倡女權的回應。

在陳子褒學塾畢業的女生,據其中一位女學生曹美瓊所述, "少年同學……有為中學校長者矣,有為大學教員者矣,有遊學外洋而取得碩士博士者矣"。 ®就以曹美瓊為例,她受到陳子褒的感召, "毅然以獨辦一校為職志",於 1916 年創辦維德女學校。學校創辦時因經費有限,設備不足,與村塾無別。校址原是一幢三層式洋樓,一樓因環境問題不能用,課室設於三樓,二樓則作閱報、會客或休息用途,學校辦至高小,但與別不同的是

^①鄭振偉:〈20世紀初期澳門華人的辦學活動〉,何俊志、黎熙元主編:《當代港澳研究》(2020年第1-2輯), 香港:中華書局,2024年。

②〈嶺南學堂紀事〉,《嶺南學生界》(廣州),第2卷,第6期,1905年,頁244。

③〈澳門荷蘭女學堂〉,《女學報》(上海),第2期,1903年,頁21。

^④上海中西女塾的院監連吉生說得很清楚: "女教員既難得,於是不得不延男教員,苟學者皆為幼女,固無所不足,如來者不盡幼,此所以男教員有所不宜也。",見〈今日中國女學之前途〉,《東吳月報》(蘇州),第3期,1906年,頁19。

[®]林安德夫人(Mrs Andrew Henry Woods)撰,鍾榮光譯:〈一年之女學生〉,《嶺南學生界》(廣州),第1卷,第7期,1904年,頁28—35。

⑥《博聞報》光緒二十四年(1898)正月曾刊登《澳門大同女學堂章程》,並有"學堂內課學章程五條"和"籌辦章程四條",見吳志良、湯開建、金國平主編:《澳門編年史(第四卷)清後期(1845 — 1911)》,廣州:廣東人民出版社,2009年,頁2069。

⑦〈澳門女義學〉,《香港華字日報》(香港),1911年8月11日。

[®]曹美瓊:〈校曆八年第十六學期八年班畢業禮成本校主任曹姑娘美瓊演說〉,《澳門維德女學校畢業特刊》,約 1923 年,頁 1-13。

開校時的修業期曾是八年,當時的學科包括中國歷史、中國地理、算術(止於代數)、國文、英文(五年級才開始教授)、詩歌、尺牘、字課、刺繡、修身、書法等。[®]1923年該校設於賣草地街 19號,有女生 52名。[®]1932年4月,該校遷往賣草地街草地圍4號,1936年8月該校曾停辦,學校或於1939年2月在賣草地街19號復辦。就1927年9月的報告所見,國民學校一至四年級、高小一至三年級,教員共6名,報告附記該校附設維義半夜女義學。1928-1929年的夜校報告,國民學校一至四年級,課程與日校相若。[®]該校或於1940年結束。[®]

又以培英女學校為例,該校於 1927 — 1928 年呈交的報告見有高小三級、國民四級,共 5 名教員,校長蔡壽慈畢業於子褒學校,她任教的科目包括修身、經學、歷史、家政、女紅、訓詁、地理等。該校成立日期不詳,但蔡壽慈早於 1916 年曾向監察華學公會(後稱"華視學會")申領辦學准照,®又從 1928 年該校的校員學歷報告所見,她在校任教 13 年。此外,蔡壽慈曾在子褒學校、子韶學校、佩根學校、蒙學女書塾、維德學校等校任職,並曾在盧廉若家中教授女紅,®這個經歷正好反映了她與老師陳子褒並肩培育學生。培英曾設分校,1929 — 1930 年的報告見學校有四個年級,教員共 3 名。正校於 1929 年 9 月遷往羅利老馬路門牌一號,學校有兩個教室,女生 56 名,男生 2 名。又坤元學校校長周佩賢也是子褒學校的畢業生,該校規模不大,1927 年 9 月該校呈交的課程報告顯示設有國民小學一至四年級和高小一年級,周佩賢時年 27 歲,負責大部分教學工作,包括公民、國文、歷史、筆算、手工、常識和經學等學科,馮秋雪和馮印雪也是該校的教員,但前者只教地理和唱歌,後者則只教圖畫。®

三、為土生葡人而設的女校

19世紀下半葉,澳門陸續出現為土生葡人而設的女校,辦學時間頗長。[®] "聖母無原罪書院"(Collegio da Immaculada Conceição)這所女校的章程於 1863 年底公佈,該校辦學周期為四年,開始的時候限收學生 100 名,教學工作由來自聖保祿修道院的法籍修女主持,而該校開設的葡文課程將僱用一名葡萄牙本土教師。[®]就 1868 年的《孖剌報行名簿》(The Chronicle & Directory for China, Japan & the Philippines, for the Year 1868)所見,學

 $^{^{@}}$ 曹美瓊:〈校曆八年第十六學期八年班畢業禮成本校主任曹姑娘美瓊演說〉,《澳門維德女學校畢業特刊》,約 1923 年,頁 1-13。

^② "Relatório da Inspecção Sanitária às Escolas de Macau." *Boletim Oficial do Govêrno da Província de Macau*, no. 6, 9 Feb 1924, pp. 91-95.

^③維德女學校的校員學歷和的課程報告,見澳門檔案館藏,檔案編號:MO/AH/EDU/CP/06/0019。

④蓮峰廟常務會議曾討論曹大成堂來函捐送 45 副檯櫈和多件校具,條件是請准在該廟安放曹美瓊靈位一個。見〈蓮峰廟昨開董事會議〉,《華僑報》(澳門),1940年10月19日。

⑤澳門檔案館藏,檔案編號: MO/AH/EDU/JIECM/01/0001,頁3。

^⑥培英女學校 1927 年校員學歷和課程報告,見澳門檔案館藏,檔案編號:MO/AH/EDU/CP/06/0009。

^⑦坤元學校 1927 年校員學歷和課程報告,見澳門檔案館藏,檔案編號:MO/AH/EDU/CP/06/0027。

[®]相關討論見鄭振偉: $\langle 19$ 世紀末至 20世紀初期澳門非華人辦理的教育 \rangle , $\langle 行政\rangle$ (澳門),第 2 期,2019 年, 頁 87-104。

[®] "Estatutos da escola de meninas." O Boletim do Governo de Macao, vol. 9, no. 56, 28 Dec 1863, pp. 225-226.

校的教師是慈善會修女(Sisters of Charity),1875年名簿中的記錄則見1名女校長、4名教師和2名葡文教師。[®]從1870年1月公佈的一份褒獎優秀學生名單看來,該校的學科包括了葡萄牙文學、葡萄牙語法、葡萄牙語、法語、英語、天文學、地理學、自然史、葡萄牙史、古代史、神聖史、教會史、算術、宗教研究、教義、音樂、針黹等。[®]該校曾於1870年關閉,因有法令規定教師只能由葡籍人士擔任,1872年學校重開,但最終因法籍修女於1894年離開澳門而解散。[®]

聖羅撒女書院(Collegio de Santa Rosa de Lima)是當時的另一所女校,學校章程於 1875 年 2 月 18 日正式生效,在聖嘉辣修院的建築內辦學的機構為女童提供教育,學校在 早期文獻的中文名字為"囉唦唎嘛女書院"。 $^{\circ}$ 該書院於 1875 年 12 月正式開學,當日並 由主教致開幕辭。 $^{\circ}$ 1876 年《召剌報行名簿》(*The Chronicle & Directory for China, Japan & the Philippines, for the Year 1876*)的記錄中,指學校限收容 25 名孤女,又學生分寄宿和 走讀,每月收費分別為 10 元和 2 元。 $^{\circ}$ 該書院的內部條例於 1875 年 8 月 21 日通過,學校 提供初等(elementar)和補充(complementar)教育(表 1)。

	第一級	1)讀、2)寫、3)整數和分數的四則運算、4)天主教教義和教義問答。
初等(又或小學)		5)葡文文法入門及分析原理、6)葡萄牙史略、7)地理概述及葡萄牙
教育	第二級	和海外各省地理學、8) 禮儀基礎、9) 基礎算術與法定重量和度量制度
		的講解和運用、10)圖畫及其在日常生活中的有效應用等。
補充(又或中等)		1)葡文及葡文文法、2)法文、3)英文、4)新約和舊約聖經、5)圖
11	/	畫及其在日常生活中的有效應用、6) 聲樂和琴學、7) 體操、衛生和家
教育		if σ ∘

表 1 聖羅撒女書院初等教育和補充教育的學科

資料來源: "Regulamento Interno do Collegio de Santa Rosa de Lima." *Boletim da Provincia de Macau e Timor*, vol. 21, no. 34, 21 Aug 1875, pp. 143-145; *Boletim da Provincia de Macau e Timor*, vol. 21, no. 35, 28 Aug 1875, pp. 147-150.

¹ The Chronicle & Directory for China, Japan & the Philippines, for the Year 1868. HK: HK Daily Press Office, 1868, p.186; The Chronicle & Directory for China, Japan & the Philippines, for the Year 1875. HK: HK Daily Press Office, 1875, p. 253.

[®] "Relação das Alumnas Premiadas no Collegio da Immaculada Conceição." *Boletim da Provincia de Macau e Timor*, vol. 16, no. 1, 3 Jan 1870, pp. 3-4; vol. 16, no. 2, 10 Jan 1870, pp. 7-8.

[®] "Portaria, No.123." *Boletim Official do Governo da Provincia de Macau e Timor*, vol. 40, no. 23, 9 Jun 1894, p. 279; Barata, Aureliano. *O Ensino em Macau, 1572-1979: Contributos para a sua História*. Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, 1999, pp. 178-181, 251-253.

[®] Barata, Aureliano. *O Ensino em Macau, 1572-1979: Contributos para a sua História.* Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, 1999, pp.181-182; "Estatutos Regulamentares para o Collegio do Sexo Femenino na Cidade de Macau." *Boletim da Provincia de Macau e Timor*, vol. 21, no. 8, 20 Feb 1875, pp. 35-37. 1877 年澳門出版的憲報有音譯作 "羅沙利麻",1925 年的澳門年鑑有作 "聖羅撒女學校",而截至 1935 年出版的《孖剌報行名簿》仍見沿用 "囉唦唎嘛"這個名字。下文將統一用 "聖羅撒"這個音譯。

^⑤ "Discurso Proferido por s.s. a revd. ma o Governador do Bispado d'esta Diocese na Occasião da Abertura do Collegio de Santa Rosa de Lima." *Boletim da Provincia de Macau e Timor*, vol. 21, no. 50, 11 Dec 1875, pp. 209-210.

[®] The Chronicle & Directory for China, Japan & the Philippines, for the Year 1876. HK: HK Daily Press Office, 1875, p. 253.

除上述科目外,學校的教學還包括女紅的內容,適用於較不富裕的家庭。◎該校 1893/1894 學年的女學生曾高達 361 名(人次),包括預備課程 25 名,初等教育和補充教 育各有2班,人數分別為66名和42名,其他的英文班24名,法文班15名,圖畫班31 名,音樂班 29 名,而縫紉和針黹班更多達 129 名。 ②該書院曾經由不同的修會管理,嘉諾 撒傳教女修會(Filhas de Caridade Canossianas)於 1889 年接管學校,瑪利亞方濟各傳教修 會(Franciscanas Missionárias de Maria)於 1903 年接管,後於 1910 年葡萄牙成立共和國時 被逐。®1910年8月,該校在香港一份英文報章上刊登的招生報道,簡介書院設有寄宿和 走讀,主要特色是外語教學,教師均為歐洲國籍人士,任教葡、英、法、德等語言的都是 具資格的女教師,葡國四名,英國、法國各兩名,德國一名。除語文外,學生也會用母語 (這裏指的是葡語)學習地理、歷史、算術、宗教、道德和禮儀等科目。此外,書院還有 音樂、聲樂與樂器、圖畫、油畫與水彩、針黹與刺繡等科目。 1908 年 10 月該校的頒獎典 禮上,鮑理諾主教(D. João Paulino de Azevedo e Castro)即該校的校董會主席,就指出學 習葡語作為正確掌握其他語言的基礎的必要性,又該校由法籍、德籍、葡萄牙籍和英籍的 語言名師來教授,並吸引了鄰近城市尤其是香港的女孩來澳就學。[®]另 1912 年的上課時間 表所見,共列出七位教員的姓名,提供初等教育課程(分四個年級)和補充教育課程(只 有第一年),另有於週四上課的琴樂和圖畫課程,以及只為華籍女生而設的中文、女紅、 葡英會話,以及體育課程。®

上述兩所女校屬教會辦理的學校。澳門總督公會(Conselho do Governo)於 1871年 11 月曾決定成立兩所女子學校,當時一併決定成立的還有一所男子學校,[®]兩所女校分別位於澳門的風順堂區和大堂區。憲報上曾刊登兩所女校的考試成績,筆者據此整理出兩校歷年的學生人數(表 2)。就 1881年 3 月的季度成績所見,風順堂區的女子學校開設的學科包括閱讀、寫作、教義、算術、語法、分析和地理等;[®]成績表上的考生共 52 名,只有三個年級。然而,就憲報上所見各年公佈的成績,學校應有四個年級,只是人數多寡不定。至於大堂區的女子學校,只有三個年級,如 1893年 7 月 28 日公佈的成績,一至三年的學

[®] "Regulamento Interno do Collegio de Santa Rosa de Lima." *Boletim da Provincia de Macau e Timor*, vol. 21, no. 34, 21 Aug 1875, pp. 143-145; *Boletim da Provincia de Macau e Timor*, vol. 21, no. 35, 28 Aug 1875, pp. 147-150.

² "Mappa do Resultado dos Exames Finaes das Alumnas do Collegio de Santa Roza de Lima, Relativo ao Anno Lectivo de 1893 a 1894." *Boletim Official do Governo da Provincia de Macau e Timor*. vol. 40, no. 42, 20 Oct 1894, pp. 505-507.

^③林家駿:〈聖羅撒學校建校沿革簡史〉,《澳門教區歷史掌故文摘(一)》,無頁碼。修會被逐後,學校由 女教友管理,1929年由天神母后修女會管理,到1932年再由瑪利亞方濟各修會主持,1932年和1933先後開 創辦英文部和中文部。

[®] "Collegio de Santa Rosa de Lima, a High Class Boarding and Day School for Young Ladies, Macau." *Hong Kong Telegraph*, 13 Aug 1910, p. 4. 該招生報道另見該報 15 日及 17 日。

⁽⁵⁾ "Distribution of Prizes." Hong Kong Daily Press, 17 Oct 1908.

^⑥ "Collegio de Santa Roza de Lima, Horario para o Anno Lectivo 1912-1913." Boletim Official do Governo da Provincia de Macau, vol. 12, no. 42, 19 Oct 1912, p. 460. 該校在憲報中文目錄中譯作 "尼姑廟女學堂"。

[®] Boletim da Provincia de Macau e Timor, vol. 17, no. 49, 4 Dec 1871, p. 195; Barata, Aureliano. O Ensino em Macau, 1572-1979: Contributos para a sua História. Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, 1999, pp. 65-66.

[®] "Resultado dos Exames Trimensaes da Escola da Freguezia de S. Lourenço no dia 30 de Março de 1881." *Boletim da Provincia de Macau e Timor*, vol. 27, no. 19, 7 May 1881, p. 122.

生人數分別是 12、8 和 8 名。[®]兩所女子學校於 1895 年以後合併為"女子中心學校"(Escola Central do Sexo Femenine),由議事公局維護和管理,合校後並遷入風順堂區的校舍。[®]學校提供的初級教育分為初等級別和高等級別。初等級別分第一和第二兩個級別(第一級包括幼兒部)。初等級別的學科包括讀寫、葡文、算術度量制及初等幾何基礎知識、基督教義、線描圖畫、基礎編年史地理及國家歷史、縫紉等課程;補充級別的學科包括葡文、通史國家歷史及編年史、地理、基礎物理化學及自然歷史、算術基本幾何及其應用、圖畫、英文和法文等。[®]

學年	大堂區女校	風順堂區女校
1876/1877	/	16
1877/1878	/	29
1879/1880	28	42
1880/1881	33	52
1881/1882	40	50
1883/1884	35	39
1884/1885	29	43
1885/1886	42	43
1886/1887	37	33
1889/1890	20	17
1890/1891	14	14
1892/1893	28	22
1893/1894	/	26

表 2 大堂區和風順堂區女校人數

資料來源: 1883/1884 學年至 1885/1886 學年兩所女校的數據見 Boletim da Provincia de Macau e Timor, vol. 32, no. 37, 16 Sep 1886, p. 367。除此之外,大堂區女校的數據見 Boletim da Provincia de Macau e Timor, vol. 26, no. 33, 14 Aug 1880, p. 228; vol. 27, no. 36, 3 Sep 1881, p. 260; vol. 28, no. 33, 19 Aug 1882, p. 287; vol. 33, no. 32, 11 Aug 1887, p. 283; Boletim Official do Governo da Provincia de Macau e Timor, vol. 37, no. 12, 19 Mar 1891, p. 75; vol. 37, no. 51, 17 Dec 1891, p. 410; vol. 39, no. 45, 11 Nov 1893, p. 515。風順堂區女校的數據見 Boletim da Provincia de Macau e Timor, vol. 23, no. 33, 18 Aug 1877, p. 143; vol. 24, no. 34, 24 Aug 1878, p. 135; vol. 26, no. 33, 14 Aug 1880, p. 229; vol. 27, no. 19, 7 May 1881, p. 122; vol. 28, no. 34, 26 Aug 1882, pp. 297-298; vol. 33, no. 32, 11 Aug 1887, p. 282; Boletim Official do Governo da Provincia de Macau e Timor, vol. 37, no. 12, 19 Mar 1891, p. 75; vol. 37, no. 51, 17 Dec 1891, p. 410; vol. 39, no. 44, 4 Nov 1893, p. 504; vol. 40, no. 39, 29 Sep 1894, p. 448。

[®] "Mappa do Resultado do Exame Final da Escola D'Instrucção Primaria do Sexo Feminino da Freguezia da Sé." *Boletim Official do Governo da Provincia de Macau e Timor*, vol. 39, no. 45, 11 Nov 1893, p. 515.

^{® &}quot;Portaria, No. 114." Boletim Official do Governo da Provincia de Macau e Timor, vol. 41, no. 32, 10 Aug 1895, p. 340. 1927 年的《澳門年鑑》記該校於 1894 年成立(第 112 頁),歐禮諾指該校於 1895 年 7 月 9 日成立,見 Barata, Aureliano. O Ensino em Macau, 1572-1979: Contributos para a sua História. Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, 1999, p. 139.

[®] "Portaria, No. 114." *Boletim Official do Governo da Provincia de Macau e Timor*, vol. 41, no. 32, 10 Aug 1895, p. 340; "Regulamento da Escola Central do Sexo Femenino." *Boletim Official do Governo da Provincia de Macau*, vol. 43, no. 9, 27 Feb 1897, p. 164.

此外,1899/1900學年,女子中心學校的學生共60名,初等教育第一級20名(共2班),第二級15名(共2班),補充級13名,英文班三班,學生共12名。[®]就資料所見,女子中心學校當時有2名華籍女生。[®]

根據 1878 年的統計數據,澳門女性人口共 25,684 名,但識字的只有 1,936 名,識字率大約是 7.5%,然而當中 2,217 名非華人女性卻有 1,564 名是識字的,識字率大約是 70.5%。 ③如果再比對 1896 年的統計數據,當時華人女性的識字率仍然極低,但非華人女性(澳門土生佔 1,488 名)的識字率卻提升至 81.21%,如果不計入十歲以下的女童,識字率就更高(表 3)。此外,1878 年每 100 名 6 - 10 歲的葡童,30 名男生和 27 名女生識字,18 名男生和 25 名女生是文盲,但到 1896 年,識字的男生和女生分別都增至 42 名,文盲的男生和女生分別減至 7 名和 9 名。 ④

		識字的	文盲	人數	識字率	文盲率
男性	華人	18,130	15,064	33,194	54.62%	45.38%
一	非華人	1,654	446	2,100	78.76%	21.24%
	華人	864	21,126	21,990	3.93%	96.07%
女性	非華人	1,591	368	1,959	81.21%	18.79%
	(澳門土生)	(1,488)	(327)	(1,815)	(81.98%)	(18.01%)
居	水上的華人	972	18,412	19,384	5.01%	94.99%
	總計	23,211	55,416	78,627	29.52%	70.48%
		不計	入1-10	歲		
男性	澳門土生	923	28	951	97.06%	2.94%
为住	葡國	461	104	565	81.59%	18.41%
女生	澳門土生	1,363	98	1,461	93.29%	6.71%
女生	葡國	27	16	43	62.79%	37.21%

表 3 1896 年澳門人口的識字率

資料來源: Recenseamento Geral da População da Província de Macau Feito em 13 de Fevereiro de 1896.

Macau: Impresso na Typographia "Mercantil", 1897, p. 14.

四、1900年代初澳門公共教育中的女性教育

1900年代初澳門的公共教育包括傳教會辦理的學校、聖羅撒女書院、議事公局的學

^① "Mappa Geral das Alumnas da Escola Central do Sexo Feminino Relativo ao Anno Lectivo de 1899 a 1900." *Boletim Official do Governo da Provincia de Macau*, vol. 46, no. 36, 8 Sep 1900, p. 587.

[®] "Mappa da Frequencia das Escolas a Cargo do Leal Senado no mez de Janeiro de 1900." *Boletim Official do Governo da Provincia de Macau*, Supplemento, vol. 46, no. 14, 14 Abr 1900, p. 166.

③Corvo, João de Andrade. *Estudos sobre as Provincias Ultramarinas*. Vol. 4, Lisboa: Academia Real das Sciencias, 1887, p. 171. 梁舜欣指出土生族群女性高識字率是得益於教會興辦的多所女子學校,見〈十八至十九世紀澳門教育的世俗化及公共教育的興起對澳門土生族群身份認同的影響〉,《文化雜誌》(澳門),第 111 期,2021 年,頁 101。④ *Recenseamento Geral da População da Provincia de Macau Feito em 13 de Fevereiro de 1896*. Macau: Impresso na Typographia "Mercantil", 1897, p. 15.

校、國立中學堂、若瑟堂書院、耶穌聖心方濟書館,以及路氹市政委員會的學校,其中有 女校、男校和男女兼收的學校。[®]現將《澳門憲報》於1905年初公佈的資料摘述如下:

首先,由澳門的傳教會(missões)所辦理的四所學校,有三所由嘉諾撒修女會(Irmãs Canossianas)辦理。一為仁愛會(Casa de Beneficência),當時或稱為"姑娘堂",合共215名女學生(葡籍走讀生 42名,葡籍寄宿生 78名,華籍寄宿生 95名),該校為女生提供的學科包括葡文、英文、法文、中文、音樂、美術、針黹等;一為恒毅書院(Collegio de Perseverança),只有 26名學生(15名為葡籍,11名為華籍),為無家的婦女而設,提供的工作包括針黹和洗燙等;[®]一為望德聖母堂的女校(Escola de Meninas em S. Lázaro),共 74名學生(13名為葡籍,61名為華籍),提供的學科包括讀寫、書法、教義、神聖歷史、針黹等。此外就是望德堂的男校(Escola de Rapazes em S. Lázaro),共 47名華籍學生,提供的科目包括基督教義、高級和低級中文。

其次是前文提及的聖羅撒女書院。1905年初,該校的女生共97名,當中包括10名受 無恤的寄宿生,10名付費的寄宿生,12名寄宿的孤兒,55名付費的走讀生,7名協進會 資助的走讀生,3名免費走讀生。本地生佔71名,外地生佔26名,包括葡萄牙6名、西 班牙3名、香港8名、帝汶3名、馬尼拉1名,另廈門2名,香山、汕頭和台灣各1名。 學校所提供的科目包括葡語、法語、英語、實用英語、音樂(鋼琴與唱歌)、針黹等。

三是議事公局(Leal Senado da Camara)的學校,包括男子中心學校(Escola Central do Sexo Masculino),共 122 名男生,除 1 名來自歐洲外,全為土生葡人;女子中心學校(Escola Central do Sexo Feminino),共 35 名女生,但只有 3 名是華籍,其他全為土生葡人;華童葡文學校(Escola de Portuguez para Chinas),共 23 名男生;漢文班(Aula de Lingua Sinica),共 11 名男生,全為土生葡人;女子英語班(Aula de Lingua Ingleza para Sexo Feminino),只有 2 名女生,同樣是土生葡人。

四是澳門國立中學堂(Lyceu Nacional de Macau,或稱利宵中學)。這是一所男校,有三個班,學生數量甚少,其中一班有12名學生,一班只有2名,一班只有5名,各班各有11門課,學科略有不同,而總的課堂節數亦不相同。資料顯示該校有12名老師,但學生似乎就只有19名,學校的科目包括葡文、中文、英文、拉丁文(其中兩班)、法文(只其中一班)、德文(只其中一班)等,另外就是歷史、物理與自然科學、數學、美術、寫作、地理、中國歷史等,其中一班不設美術科,改設商業法與政治經濟學。補充一點,中文、英文、寫作、中國歷史,以及商業法與政治經濟學等學科屬於另一所商業學校附屬於利宵中學的學科。

[®] "Instrucção Publica." *Boletim Official do Governo da Provincia de Macau*, Supplemento, vol. 5, no. 12, 28 Mar 1905, pp. 99-102.

^{© 1903} 年 11 月成立,用作臨時收容來自仁愛會的女學生,她們的年齡已超過仁愛會規章中收容的年齡上限。 見 Barata, Aureliano. *O Ensino em Macau, 1572-1979: Contributos para a sua História.* Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, 1999, p. 196。瑪利亞方濟各傳教修會於 1903 年接管聖羅撒女書院以後,鮑理諾主教將恒毅書院交與離開的嘉諾撒傳教女修會,但該校只維持至 1910 年 6 月。見 Teixeira, Padre Manuel. *A Educação em Macau.* Direcção dos Serviços de Educação e Cultura, 1982, pp. 334-335.

五是若瑟堂書院(Seminario Diocesano de S. José,或稱三巴仔修道院)。這也是一所 男校,學生共388名(寄宿生205人,走讀生183人),包括初級預備教育班、初級教育班、 葡文(一至二年級)、英文(一至三年級)、法文(一至二年級)、拉丁文(一至四年級)、 英語班、漢學、華籍學童(廣東話班)、歷史與地理、數學、物理、教義學、倫理神學等。

六是耶穌聖心方濟書館(Escola de S. Francisco Xavier),也是一所男校,在冊學生共 127 名,在讀 73 名。

最後是氹仔和路環市政委員會的學校,分市政和私立兩類,氹仔7所,共173名學生(男生145名,其中1所由嘉諾撒修女辦理的學校有28名女生),過路灣5所(其中1所已結束),共75名學生(男生45名,女生30名)。[®]另有一處以若望主教(D. João)命名的地方(即小橫琴)有2所公局學校(鯽魚灣和薯莨崗),共27名男生。上述提及各校的男女生數據整理如下(表4):

	男生	Ė	女生		總數
	葡籍/土生	華籍	葡籍/土生	華籍	一統要以
仁愛會	/	/	120	95	215
恒毅書院	/	/	15	11	26
望德聖母堂女校	/	/	13	61	74
望德聖母堂男校	/	47	/	/	47
聖羅撒女書院	/	/	不討	έ.	97
男子中心學校	121	/	/	/	122
女子中心學校	/	/	32	3	35
華童葡文學校	/	23	/	/	23
漢文班	11	/	/	/	11
女子英語班	/	/	2		2
國立中學堂		不	詳		19
若瑟堂書院	388	3	/	/	388
耶穌聖心方濟書館	不許	Ť	/	/	127
氹仔各校	/	145	/	28	173
路環各校	/	45	/	30	75
小横琴各校	/	27	/	/	27
					1,461

表 4 1905 年澳門公共教育的學生人數

資料來源: "Instrucção Publica." *Boletim Official do Governo da Provincia de Macau*, Supplemento, vol. 5, no. 12, 28 Mar 1905, pp. 99-102。

當時在公共教育系統中的學生就只有1,461名,其中男生943名,女生518名。筆者估計聖羅撒女書院並無華籍女生,所以為華籍女生提供教育的主要就是嘉諾撒修女會辦理的仁愛會,位於望德聖母堂的女校,以及位於氹仔的那所由嘉諾撒修女辦理的學校,連同其他各校零星的女生,人數估計就是228名。

^① Boletim da Provincia de Macau e Timor, vol. 28, no. 30, 29 Jul 1882, p. 258. "氹仔過路灣政務廳" 早於 1882 年 7 月曾獲准在氹仔和過路灣(即現今的路環)各設一所義塾以華文教導貧困家庭的男童。

五、1920年代澳門的女性教育

1919 — 1920 學年澳門各校學生的總數為 5,477 名(表 5),女生 1,507 名(27.52%), 在公共學校就讀的女生人數為 689 名。如果將 1905 年的數據和 1919/1920 學年的數據(表 5) 作比較,這十多年間公共教育總的學生人數的增幅約為 41.27%(2,061/1,461),女生的增幅約為 33.01%(689/518),期間主要的變化是 1919 年為華童教育而成立的兩所議事公局學校。在華人學校就讀的女生 818 名,而議事公局女學校、位於望德堂的女校和仁愛會(華籍學生)等都是為華籍女生而設,當時在氹仔和路環的一些學校也應是為華籍女生而設,就讀人數為 183 名,所以華籍女生的總數約為 1,001 名。

表 5 1919/1920 學年澳門各校學生的一般情況

	教學語言	註冊學生總	男生數	女生數
國立中學堂 1	葡文	29	22	7
聖若瑟書院 5	葡文	424	424	/
伯多祿商業學校 ³	葡文和英文	38	18	20
聖羅撒女書院 ³	葡文	120	21	99
男子中心學校 2	葡文	117	117	/
女子中心學校 ²	葡文	151	/	151
澳門議事公局學校 ²	葡文和中文	120	120	/
澳門議事公局女學校 ²	葡文和中文	120	/	120
民主學校 3	葡文和中文	92	92	/
國立速記學校 1	葡文	23	20	3
仁愛會3	葡文和中文	155	29	126
仁愛會(華籍學生)3	葡文和中文	54	/	54
望德堂男子學校 ⁵	中文和中文	32	32	/
望德堂女子學校 ⁵	中文和中文	54	/	54
慈幼會學校(聖母無原罪學校)3	葡文和中文	220	220	/
99 所華人學校 4	中文	3,413	2,595 (76.03%)	818 (23.97%)
氹仔公局學校 ²	葡文和中文	20	19	1
路環公局學校 2	葡文和中文	36	32	4
黑沙公局學校2	葡文和中文	14	13	1
九澳公局學校 2	葡文和中文	12	12	/
薯莨崗公局學校(若望主教島)2	葡文和中文	8	8	/
氹仔傳教士學校 ⁵	葡文和中文	145	102	43
若望主教公局學校 2	葡文和中文	20	20	/
氹仔民主學校 ³	葡文和中文	30	26	4
氹仔公教學校⁴	中文	30	28	2
		5,477	3,970 (72.48%)	1,507 (27.52%)

¹官立學校;2公局學校;3政府補貼;4私立學校;5非補貼傳教士學校

資料來源: Anuário de Macau 1921. Macau: Imprensa Nacional, 1921, p. 76.

又入讀聖若瑟學校的都是男生,因該校提供不同的課程,故學生人數較多;[®]又兩所中心學校在年鑑的記錄中是 1894 年開校,為葡籍學童提供小學教育。下表是各相關學校早年女學生的人數(表 6):

øi 左:	聖羅撒	上巫 会	望德堂	女子中心	議事公局	氹仔的鮑公學校	路環的傳教士學校
學年	女書院	仁愛會	的女校	學校	女校	(女生部分)	(女生部分)
1910/1911	105	,	,	49			
1911/1912	38	/	/	115			
1912/1913	158	106	112	112		/	/
1913/1914	160	110	110	83			
1914/1915	139	120	104	93	/		
1915/1916	137	115	130	102		19	/
1916/1917	143	134	126	111		24	4
1917/1918	117	137	133	116		21	5
1918/1919	106	141	129	130		16	4
1919/1920	120	155	134	140	97	43	6
1920/1921	146	140	137	112	79	40	5
1921/1922	172	153	136	164	95	38	5
1922/1923	177	143	136	102	64	61	5
1923/1924	160	145	140	106	59	44	5
1924/1925	149	195	145	96	64	40	2

表 6 1910 - 1925 年期間澳門公共教育註冊女學生人數

資料來源: *Anuário de Macau 1927*. Macau: Imprensa Nacional, 1927, pp. 113-120. 又原資料的女子中心學校 1910 — 1925 年是以年為單位,1925 年有 107 名女生。

在女子中心學校和聖羅撒女書院就讀的可能全是葡籍女生,在仁愛會就讀的全是葡藉女生,望德堂的女校學生則是來自仁愛會的華籍女生。又表 6 中議事公局女學校以及氹仔和路環的學生應是華藉女生。此外,1919 — 1925 年期間,氹仔的公局學校學生人數不多,1927 年的年鑑所見原資料中註冊和出席學生二欄只有學生的總數,從及格的男女生人數推算,只有其中五年有 1 名女生在讀;路環的公局學校於 1919 年、1920 年和 1922 年分別只有 10 名、4 名和 1 名女學生;至於若望主教公局學校,於 1923 年、1924 年和 1925 年各有 2 名女學生。^②

據 1920 年 7 月 30 日澳門人口普查的數據,職業一項見該年教師和學生的人數分別為 211 名和 4,901 名。[®]與表 5 中 1919/1920 學年學生數字對比,人數約有 11.75% 的變化。19世紀末,澳門的人口不到八萬人;1910 年的人口只有 74,866 人,華籍和葡籍分別為 71,021人和 3,601 人,其他國籍 244 人;1920 年的人口為 83,984 人,華籍和葡籍分別為 79,807

^①包括小學教育(分兩級,共五班)、預備課程(共四年,學科包括葡文、法文、拉丁文、數學、歷史與地理和哲學)、第五年(學科包括拉丁文、修辭與文學、自然科學、哲學)、中文(共八年,廣東話授課,為華籍學童而設)、商業課程(三至五年,學科包括英文、會計與簿記、商業文書、速記與打字、商業地理等)和高等神學課程(共四年,學科包括教義神學、倫理神學、靈修神學、教學歷史、教父學、釋經學、神聖演講、教會法、禮儀學、英文、希臘文)等。

² Anuário de Macau 1927. Macau: Imprensa Nacional, 1927, pp.114-115.

[®] Anuário de Macau 1922. Macau: Imprensa Nacional, 1922, pp. 130, 227-228, 327-328.

人和 3,816 人,其他國籍 361 人。1920 年的在學人數佔總人口約 5.84%。1920 年澳門人口 普查數據中各區的教師和學生人數摘錄整理如下(表 7):

地區	華籍	人口	非華第	磨人口	教師	學生
八四	男性	女性	男性	女性	4X回h	字生.
大堂區	4,587	4,947	1,020	537	56	866
風順堂區	5,968	5,634	411	293	71	1,042
花王堂區	4,538	4,062	306	441	21	1,228
望德堂區	891	1,589	210	211	12	426
市集區	9,397	5,254	51	24	27	739
望廈	1,456	1,063	178	77	3	61
沙梨頭	3,275	3,267	2	/	3	293
内港和停泊處	9,600	7,549	134	/	/	/
氹仔島	1,893	1,497	67	5	9	149
路環島	992	789	140	65	6	47
若望主教島	196	192	1	/	3	50
氹仔和路環港灣	690	481	4	/	/	/
總計	43,483	36,324	2,524	1653	211	4,901(5.84%)

表 7 1920 年澳門各區人口、教師和學生人數

資料來源: Anuário de Macau 1922. Macau: Imprensa Nacional, 1922, pp. 130, 227-228, 327-328。

上述 1920 年的學生數據並無區分男女學生人數,但黎登醫生(Dr. António do Nascimento Leitão) 1923 年檢查澳門學校衛生的報告可供對比。[®]該報告涉及 118 所學校, 12 所葡文學校和 106 所中文學校,其中有 14 所不屬華人辦理,報告中的學生總數是 6,409 名,相關數據整理如下(表 8)。

學校分類 學生數 總數 總數 男校 女校 男女校 男生人數(百分比) 女生人數(百分比) 葡文學校 12 1,623 2 1,063 (65.50%) 560 (34.50%) 中文學校 23 79 106 3,331 (69.60%) 1,455 (30.40%) 4,786

表 8 1923 年澳門學校衛生報告中的學校數量及學生人數

資料來源:"Relatório da Inspecção Sanitária às Escolas de Macau." *Boletim Oficial do Govêrno da Província de Macau*, no. 6, 9 Feb 1924, pp. 91-95。

黎登醫生的衛生報告最後還提及 1920 年 11 月至 1921 年 1 月調查了 106 所學校共 3,539 名學生,該報告中的女生人數約 448 名。[®]對比表 8 和表 5 的數據,華人學校學生的增幅約為 40.23%(4,786/3,413),女生的增幅約為 77.87%(1,455/818)。就中文學校的

[®] "Relatório da Inspecção Sanitária às Escolas de Macau." *Boletim Oficial do Govêrno da Provincia de Macau*, no. 6, 9 Feb 1924, pp. 91-95; Teixeira, Padre Manuel. *A Educação em Macau*. Direcção dos Serviços de Educação e Cultura, 1982, pp. 142-153.

 $^{^{\}circ}$ 原報告所見學校數量只有 104 所,編號第 95 的學校未有錄入,經筆者計算,總學生人數為 3,545 名,女生只 448 名(12.64%)。

華籍學生而言,女生只佔學生人數 30.40%,他們應大多就讀於男女校;又按表 6 的數據推算,1923/1924 學年公共學校中的華籍女生約 354 名,兩者合計約為 1,809 名。《澳門年鑑 1925》(Anuário de Macau 1925)保存了澳門政府、議事公局學校、政府補貼、私立學校和非補貼傳教士學校等共 19 所學校的一些班級、職教員和任教學科的資料,也就是聖若瑟學校、民主學校(共三所)、伯多祿商業學校、男子和女子中心學校、幼稚園、聖羅撒女書院、聖母無原罪學校、仁愛會、議事公局男校和女校,而其中的民主學校(一校 109 名、二校 59、三校 25 名)和伯多祿商業學校提供學生人數,而後者並區分男女生人數(女生 126 名、男生 18 名)。該年鑑中並有 107 所由華人辦理的學校的資料,大部分學校只提供中文的課程,共 210 名教師,學生共計 5,987 名,[©]只是數據同樣未見區分男女學生人數。這些由華人辦理的學校,6 所提供英文課程,1 所提供葡文課程。從學校的規模來看,只有 1 名教師的學校就佔 62 所,有 2 名教師的也佔 17 所,可以猜想這些都是轉型的私塾類型的舊式學校。

1927 年澳門人口為 157,175 人, 華籍和葡籍分別為 152,738 名和 3,846 名, 其他國籍 591名,®華籍人口增幅十分明顯。1927年的年鑑記錄的中文學校有94所,總學生人數5.682 名,中文學校的華籍學生佔華人人口約3.72%。又澳門檔案館現存一份記錄1928年澳門華 人私立學校學校統計表,其中的一些說明顯示了1927年和1928年間學校數量的一些變化 和情況,同時記錄了男女學生的人數。1927年澳門的學校和私塾共108間,其中10間不 獲發證照,故實數是 98 間;1928 年新報 36 間,停辦的 33 間,實數是 101 間(表 9)。 順筆一提,當時在廣州開設女校的威士禮教會(Missão de Wesley)因時局不穩,曾於1927 年7月申請在澳門開設一所女子學校,負責人是張輔德(Edgar Dewstoe),曾獲當局批准 臨時辦理一年的准照,這所名為循道的女校設於南灣街1號,學生全部來自廣東佛山的原 校,有高小一二年級、國民四年級,以及初中一和三年級。『又就資料所見,當時在澳門的 大部分學校至少是校名已改稱為學校。上文提及 1925 年年鑑的資料顯示只有 1 或 2 名教 師的學校佔去 79 所,這情況顯示的應是新舊交替,學校的教員或任教全科,又或聘用兼 任教員,而這也符合現存所見一些保存下來的學校報告所錄的情況。表 9 是 1928/1929 學 年澳門各學校學生的總體情況,在華人學校就讀的學生 6,928 名,女生 1,949 名(28.13%)。 至於公共學校的華籍女生,估計就是議事公局女學校、仁愛會(華人)、民主學校,以及 在氹仔和路環各校的女生,人數約為 406 名。

^① Anuário de Macau 1925. Macau: Escola de Artes e Oficios, 1925, pp. 33-44. 筆者計算華人學校數量和學生人數與1927 年年鑑的記錄相同。

②《澳門年鑑 1950 年》,澳門:澳門經濟總局,1950 年,頁 134。

[◎]澳門檔案館藏,檔案編號:MO/AH/AC/SA/01/11472、MO/AH/EDU/CP/06/0005、MO/AH/EDU/JIECM/03/0001。

表 9	1928/1929 學年澳門各學校學生的總體情況
-----	--------------------------

	授課語言	男生數	女生數
澳門中學校	葡文	100	44
若瑟堂書院	葡文	423	/
伯多祿商業學校	葡文和英文	15	20
聖羅撒女書院	葡文和英文	/	75
男子中心學校	葡文	161	/
女子中心學校	葡文	/	147
澳門議事公局學校	葡文和中文	130	
澳門議事公局女學校	葡文和中文	/	75
幼稚園	葡文	68	58
民主學校	葡文和中文	196	14
仁愛會(葡人)	葡文	14	107
仁愛會(華人)	葡文和中文	/	73
望德堂男子學校	葡文和中文	14	/
望德堂女子學校	葡文和中文	12	62
慈幼會學校	葡文和中文	140	/
華人學校	中文	4,979	1,949
氹仔、路環、黑沙、九澳、薯莨崗、	葡文和中文	109	8
若望主教、鴨公仔等公局學校	用人们干人	109	o
氹仔傳教士學校	葡文和中文	80	25
氹仔公教學校	中文	47	2

資料來源: "Movimento Geral dos Alunos de Todas as Escolas de Macau no Ano Lectivo de 1928-1929." Monografias, Artigos, Mapas e Gráficos Estatisticos Coligidos para a Representação da Colonia de Macau na Exposição Portuguesa em Sevilha. Macau: N. T. Fernandes & Filhos, 1929.

就華人就讀各類學校數據所見(表 10),較為特別之處是夜校的女生多於男生,[©]這或反映其在學習方面的需求。

表 10 1928 年澳門華人私立學校學塾統計表

類別	原報數目	停辦數目	現在實數	男生	男生數		女生數		
學校	68	2	66	4,164	(72.39%)	1,588	(27.61%)	5,752	
私塾	23	1	22	667	(82.14%)	145	(17.86%)	812	
夜學學校	18	7	11	140	(40.94%)	202	(59.06%)	342	
夜學私塾	5	3	2	8	(36.36%)	14	(63.64%)	22	
合計	114	13	101	4,979	(71.87%)	1,949	(28.13%)	6,928	

資料來源:澳門檔案館藏,檔案編號: MO/AH/EDU/JIECM/04/0001,頁 380。

1916年3月有102所學校向澳葡政府申請辦學准照,只有2所女校,應即佩根女塾和

①澳門蒙養夜學校於 1927 年 9 月呈交的課程報告表,顯示該校只設兩個班級,一是國民第四年,一是高小第三年,而所用書籍包括女子修身教科書,並附記"學校之設以便日間失學者補習,教授女生,由下午七時至九時為限,現在女學生十三名",應屬女校。澳門檔案館藏,檔案編號:MO/AH/EDU/CP/06/0018,頁 7。

進步女學校,餘下的 100 所估計多為男女兼收的學校。[©] 1923 年黎登醫生的報告有 106 所中文學校(含 4 所女校),[©] 1925 年是 107 所,1928 是 101 所,這些年的學校有些變化,但數量大致穩定。1930年代初的情況也大致相同,直至抗戰時期廣東的一些學校遷至澳門,情況才有明顯的變化(表 11)。

離左	學校數量			學生數量	教師	數量	備註	
學年	男校	女校	男生	女生 總計 男校 女村		女校		
1928/1929	9	7	5,040(70.46%)	2,113(29.54%)	7,153	246	73	日校 92, 夜校 5
1929/1930	8	4	4,811(66.92%)	2,378(33.09%)	7,189	320	61	日校 79, 夜校 5
1930/1931	8	1	5,077(71.02%)	2,072(28.98%)	7,149	251	82	日校 79, 夜校 2
1931/1932	9	4	5,296(70.68%)	2,197(29.32%)	7,493	292	97	/
1932/1933	77	21	5,543(72.34%)	2,119(27.66%)	7,662	304	103	/
1933/1934	81	21	5,198(68.49%)	2,391(31.51%)	7,589	355	126	/
1934/1935	80	34	5,763(69.04%)	2,584(30.96%)	8,347	334	125	夜校(男2,女7)
1936/1937	75	22	5,618(70.05%)	2,402(29.95%)	8,020	314	118	/
1937/1938	74	21	5,998(70.06%)	2,563(29.94%)	8,561	/	/	/
1938/1939	76	21	7,572(69.70%)	3,291(30.30%)	10,863	357	156	/
1930/1939	1	8	2,449(61.58%)	1,528(38.42%)	3,977	146	81	外來學校

表 11 1930 年代在華視學會註冊的私立學校、學生和教師人數

資料來源:澳門檔案館藏,檔案編號: MO/AH/EDU/JIECM/03。這批資料散見於兩卷檔案中,部分學年的數據編製時間不同,似有相混;表格中的數據亦參考1932-1940年的《澳門年鑑》,為省篇幅,不逐一加註。又從這批資料所見,當時在男校就讀的女生不得超過12歲,在女校就讀的男生亦如是。

以 1930/1931 學年為例,該學年共有 79 間日校、2 間夜校,有 25 間學校只有男生,3 間學校只有女生,而女生人數超過全校學生半數的學校共 20 間。1931/1932 學年的數據相若,只有男生的學校 23 間,只有女生的學校 2 間,而女生多於男生的學校共 21 間。[®]當時的學校大部分應是男女校,而且是以小學為主。就數據所見,較為特別的是 1934/1935 學年出現 7 間女子夜學(並非職業學校),女生 225 名,男生 9 名;女子小學也多至 19 間。又 1929/1930 學年,中學就只有六間(佩文於 1928 年設初中一年級,[®]數據不詳),女生約佔中學生人數 32.61%(表 12)。

^①澳門檔案館藏,檔案編號:MO/AH/EDU/JIECM/01/0001,頁3。進步女學校其後改名華藏女學校,由吳離垢任校長。

[©]從學校男女生人數來判斷,未必如該報告摘要所記只有4所女校,女生估大比數的學校包括坤元(32名女生,5名男生)、坤華(63名女生,2名男生)、勵群(15名女生,2名男生)、進育(76名女生,8名男生)、Kong Kog Nui(76名女生,4名男生)、Vai Soc(16名女生,1名男生)、Poi Heng(58名女生,4名男生)和Chan Sac(48名女生)等,後四所原葡文音譯名稱有待確定。又該文件另提及剛於1923年結束的坤範女校(校長為霍鐵如)。查1920年11月至1921年1月衛生報告中的104所學校,只有女生的學校共8所。

③ 澳門檔案館藏,檔案編號: MO/AH/EDU/JIECM/03/0002,頁 295 - 298。

^④澳門檔案館藏,檔案編號:MO/AH/EDU/JIECM/03/0001,頁 217。

		崇實	復嶺	華仁	華僑	粤華	小計
創辦年份		1928	1930	1927	1929	1928	/
1929/1930 學年	男生	42	72	65	54	79	312 (67.39%)
學生人數	女生	22	23	22	38	46	151 (32.61%)

表 12 1929/1930 年澳門中學的名稱及學生人數

資料來源: 澳門檔案館藏,檔案編號: MO/AH/EDU/JIECM/03/0002,頁 293 - 294;〈澳門教育事業〉, 《澳門指南 1932》,澳門: 澳門經濟局,1932年,頁413 - 415。

至於望德堂女子學校、聖羅撒女校、議事公局女學校、仁愛會等學校於 1930 年代的 華籍女生人數見表 13。

	望德堂	聖羅撒	聖羅撒(華人)	議事公局	仁愛會	仁愛會(華人)
1930/1931	86	123	/	77	219	/
1931/1932	75	134	/	66	200	/
1932/1933	93	144	/	82	233	/
1933/1934	91	72	/	81	213	/
1934/1935	45	95	60	92	240	/
1935/1936	196	169	115	82	158	133
1936/1937		196	145	95	137	166
1937/1938	停辦	234	182	93	145	167
1938/1939		190	278	78	73	128

表 13 1930 年代四所女校的學生人數

資料來源: Anuário de Macau 1933. Macau: Repartição Central dos Serviços Económicos, 1933, p. 440; Anuário de Macau 1935. Macau: Repartição Central dos Serviços Económicos, 1935, p. 403; Anuário de Macau 1938. Macau: Repartição Central dos Serviços Económicos, 1938, p. 381; Anuário de Macau 1939. Macau: Repartição Central dos Serviços Económicos, 1939, p. 346.

又前文提及的男女同學問題,到 1930 年代以後應不再是社會關注的議題,數據所見 男女同校也是普遍現象(表 14),理應合規。當然,其時女校的數量也逐漸增多,尤其是 1933 — 1935 年間,天主教的花地瑪真原學校、培貞小學,以及望德女子初級中學(附設 小學)和聖羅撒女子中學的小學和初中都陸續開辦。

表 14	華人男校中的男女牛人數和華人女校中的男女牛人數	
1X 14	- 半八为仪中时为女士八数州半八女仪中时为女士八数	

學年		1933/1934	1934/1935	1936/1937	1937/1938	1938/1939
男	男生	4,794 (78.07%) 5,180 (83.66%)		5,111 (81.08%)	5,401 (79.94%)	6,982 (79.72%)
校	女生	女生 1,347 (21.93%) 1,012 (16.34%		1,193(18.92%)	1,355 (20.06%)	1,776 (20.28%)
絲	數	6,141	6,192	6,304	6,756	8,758
女	男生	404 (27.90%)	583 (27.05%)	507(29.55%)	597 (33.07%)	590 (28.03%)
校	女生	1,044 (72.10%)	1,572 (72.95%)	1,209(70.45%)	1,208 (66.93%)	1,515 (71.97%)
總數		1,448	2,155	1,716	1,805	2,105

資料來源:澳門檔案館藏,檔案編號:MO/AH/EDU/JIECM/03/0002。

六、小結

本文利用的原始文獻,主要是19世紀末至20世紀初期的《澳門燾報》、澳門檔案館 保存教育廳的資料,以及一些早期的刊物如年鑑等,大致將澳門晚清至民國初年這個時期 女性接受教育的情況呈現出來。傳統的中國社會,女性原被排除在學校教育以外,但晚清 世變日亟,先是傳教士興辦女學藉資傳教,鄭觀應等亦曾提倡增設女塾,培養賢女、賢婦 和賢母,並重申應革禁婦女纏足,至於梁啟超則以為中國積弱始於婦人不學,故強調女學 可以保國保種。『澳門一隅之地,在葡人的管治下,華人教育和土生/葡人教育並存,土生 /葡人較華人更早接受西式教育,但這主要是天主教會的功勞。澳葡政府對於華人學校的 監管,至早應是1909年的《澳門新設立查學章程》,®而關於男女校的規定則是1914年 底以後的事情,但陳子褒早於 1904 年已實踐男女同班,躬自教授。反觀晚清政府於 1907 年頒行的《奏定女子小學堂章程》,雖然已不再將女學規限於從前的家庭教育法,但其時 仍然限定男子和女子小學堂不得混合。陳子褒對澳門20世紀初期教育發展的貢獻,學界 已有定論,本文的焦點是陳子褒讓男女同學,並寄望畢業的女生能充當女學的教師,維德 女學校、培英女學校和坤元學校三位校長正是陳子褒作育人才的成果。又當時廣州的嶺南 學堂暫遷澳門,一如當時國內的傳教人士,幾位傳教士的夫人亦同樣藉着培養女學教師以 傳揚宗教。1900年代澳門公共教育體系中的學生人數甚少。1920年代,為華人女性提供 公共教育的學校主要就是望德堂的女校、議事公局女學校、氹仔的鮑公學校、路環傳教士 的學校,以及位於氹仔和路環的一些公局學校。1919/1920年,在華人辦理的私立學校就 讀的男女生大約是七三比,而華籍女生就學的總人數大約就是 1,000 名,1923 年底急增至 大約 1,800 名。雖然澳葡政府分別規定了私立男校和私立女校就讀的女生和男生的年齡, 但規定卻因女生轉學困難,長期未能徹底執行,情況到1930年前後才有所變化。不論是 否政府決定嚴厲執法又或是女校數量增加,學生人口增加應是最根本的原因,學校有足夠

①《盛世危言》上冊,夏東元編:《鄭觀應集》,北京:中華書局,2013年,頁64-67;湯志鈞、湯仁澤編:《梁啟超全集》第1集,北京:中國人民大學出版社,2018年,頁282-283、71-76。

[©] "Organisação e Regulamento da Fiscalisação do Ensino na Provincia de Macau." *Boletim Official do Governo da Provincia de Macau.*, vol. 9, no. 13, 27 Mar 1909, pp. 156-159.

的學生才談得上遵行法規中男女同校的年齡規定。1930年往後的一些變化,主要就是遷自廣州的私立粤華初級中學的逐步發展,女校逐漸增加,而就讀初中的女生人數亦迭有增加。此外,20世紀初一般只有男生入讀義學,[®]但女子義學其後亦逐漸增加,1928年和1929先後有利群女義校和寶覺義學開辦,[®]又華僑公立平民義校的校董於1934/1935年分別設立了兩所女子夜校,至1939年更增至四所,[®]又同善堂義學於1936年9月亦開始招收女生,分班教學。[®]總言之,從天主教會為女生辦學、華人維新圖強改良教育、澳葡政府開設女校,再到後來的女子義學,自晚清至民初的二三十年間,澳門女子教育的發展軌跡反映了當時社會日益重視女子的教育問題。不同的群體和個體在其所處的時代都積極地為女性提供教育的機會,天主教會和澳葡政府有足夠的資源辦理女校,而一般由華人辦理的私立學校就只能視乎現實的情況。

〔責任編輯 陳超敏〕〔校對 李 彤〕

①據余美德口述,志道堂於 1918 年 12 月以前曾辦理過一所"聯愛女義學",見〈澳門中華基督教會志道堂成立史略〉,《中華基督教會澳門志道堂金禧特刊》,1956 年 8 月 20 日,頁 2。

②澳門檔案館藏,檔案編號: MO/AH/EDU/JIECM/03/0002,頁 293 — 294。利群女義學,校長梁玉清,校址在柯高馬路;寶覺女義學,校長何張蓮覺,校址在龍嵩正街。

^③朱洽:〈平民小學史略〉,《鏡湖平民聯合小學新校落成紀念特刊》,1949年12月,頁8;魯俠:〈鏡海話 滄桑〉,《華僑報》(澳門),1959年10月6日。

 $^{^{\}oplus}$ 鄭振偉:〈同善堂義學早期的發展〉,《澳門研究》(澳門),第 1 期,2023 年,頁 22 - 38。